

ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

2004



2009

Документ за разглеждане в заседание

A6-0243/2008

9.6.2008

ДОКЛАД

относно предложението за директива на Съвета относно ветеринарните проверки по отношение на търговията вътре в Общността (кодифицирана версия)
(COM(2008)0099 – C6-0135/2008 – 2008/0037(CNS))

Комисия по правни въпроси

Докладчик: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg

(Кодификация – член 80 от правилника)

Легенда на използваните знаци

- * Процедура на консултация
мнозинство от подадените гласове
- **I Процедура на сътрудничество (първо четене)
мнозинство от подадените гласове
- **II Процедура на сътрудничество (второ четене)
мнозинство от подадените гласове за одобряване на общата позиция
мнозинство от всички членове на Парламента за отхвърляне или изменение на общата позиция
- *** Одобрение
мнозинство от всички членове на Парламента, освен в случаите по членове 105, 107, 161 и 300 от Договора за ЕО и член 7 от Договора за ЕС
- ***I Процедура на съвместно вземане на решение (първо четене)
мнозинство от подадените гласове
- ***II Процедура на съвместно вземане на решение (второ четене)
мнозинство от подадените гласове за одобряване на общата позиция
мнозинство от всички членове на Парламента за отхвърляне или изменение на общата позиция
- ***III Процедура на съвместно вземане на решение (трето четене)
мнозинство от подадените гласове за одобряване на съвместния проект

(Посочената процедура се базира на правното основание, предложено от Комисията.)

СЪДЪРЖАНИЕ

Страница

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ .5	
ANNEX: OPINION OF THE CONSULTATIVE WORKING PARTY OF THE LEGAL SERVICES OF THE EUROPEAN PARLIAMENT, THE COUNCIL AND THE COMMISSION.....6	6
ПРОЦЕДУРА.....7	7

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ

относно предложението за директива на Съвета относно ветеринарните проверки по отношение на търговията вътре в Общността (кодифицирана версия)
(COM(2008)0099 – C6-0135/2008 – 2008/0037(CNS))

(Процедура на консултация – кодификация)

Европейският парламент,

- като взе предвид предложението на Комисията към Съвета (COM(2008)0099),
 - като взе предвид член 37 от Договора за ЕО, съгласно който Съветът се е консултирал с него (C6-0135/2008),
 - като взе предвид Междуйнституционалното споразумение от 20 декември 1994 г. относно ускорен метод на работа за официална кодификация на законодателни текстове¹,
 - като взе предвид членове 80 и 51 от своя правилник,
 - като взе предвид доклада на комисията по правни въпроси (A6-0243/2008),
- A. като има предвид, че съгласно становището на консултативната работна група на правните служби на Европейския парламент, Съвета и Комисията въпросното предложение се свежда до обикновена кодификация на съществуващите текстове, без промяна по същество,
1. одобрява предложението на Комисията, както е адаптирано към препоръките на консултативната работна група на правните служби на Европейския парламент, Съвета и Комисията;
 2. възлага на своя председател да предаде позицията на Парламента съответно на Съвета и на Комисията.

¹ ОВ С 102, 4.4.1996 г., стр. 2.

ANNEX: OPINION OF THE CONSULTATIVE WORKING PARTY OF THE LEGAL SERVICES OF THE EUROPEAN PARLIAMENT, THE COUNCIL AND THE COMMISSION

Brussels, April 7, 2008

OPINION

**FOR THE ATTENTION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT
THE COUNCIL
THE COMMISSION**

**Proposal for a Council directive concerning veterinary checks in intra-Community trade
COM(2008)0099 of 22.2.2008 - 2008/0037(CNS)**

Having regard to the Inter-institutional Agreement of 20 December 1994 on an accelerated working method for official codification of legislative texts, and in particular to point 4 thereof, the Consultative Working Party, consisting of the respective legal services of the European Parliament, the Council and the Commission, met on 3 Mars 2008 for the purpose of examining, among others, the aforementioned proposal submitted by the Commission.

At that meeting¹, an examination of the proposal for a Council directive codifying Council Directive 89/662/EEC of 11 December 1989 concerning veterinary checks in intra-Community trade with a view to the completion of the internal market resulted in the Consultative Working Party's establishing, by common accord, that the proposal constitutes a straightforward codification of existing texts, without any change in their substance.

C. PENNERA
Jurisconsult

J.-C. PIRIS
Jurisconsult

C.-F.DURAND
actg. Director General

¹ The Consultative Working Party had at its disposal 22 language versions of the proposal and worked on the basis of the English version, being the master-copy language version of the text under discussion.

ПРОЦЕДУРА

Заглавие	Ветеринарни проверки по отношение на търговията вътре в Общността (Кодифицирана версия)
Позовавания	COM(2008)0099 – C6-0135/2008 – 2008/0037(CNS)
Дата на консултация с ЕП	7.3.2008
Водеща комисия Дата на обявяване в заседание	JURI 13.3.2008
Докладчик(ци) Дата на назначаване	Lidia Joanna Geringer de Oedenberg 19.12.2007
Дата на приемане	29.5.2008
Резултат от окончателното гласуване	+: 20 -: 0 0: 0
Дата на внасяне	9.6.2008